

大清光緒十六年

本館新聞除禮拜外日出一紙諸君賜閱本報者無論本埠外埠均可函致本館取閱如外埠閱報照加寄費可也除日報常刊送外復不惜工本從英國採辦釘書裁紙各機器以待與各官商刊印書籍單件前有英國各體活字及各式花邊等延有西人排印工藝甚精所有中西文字均能刊印並有石版印字大小機器均用精工刊

第 二 千 五 百 二 十 二 號

申報

(號一十第牌門口虱巴舊在設開館本)

印工緻絕倫前延有文士書寫各體文字現由上海購到各種書籍出售其書目另行刊佈所有各項價甚相宜再本館所登來札原擇其有關世道人心者附登否亦須無礙於人而後始錄其有謬誤成文以及支離費解者概不登報嗣後諸君來札尚祈自諒更須寫實爵里而後敢登但來稿存與不存均不能將原稿收回也 本館謹白

庚寅二月初三日

凡報各月每價一元每日售錢五仙 (大英一千八百九十四年四月十一號禮拜一) 凡刊印告白第一日每一字第一仙第二日以下每字半仙

新到各種奇書發售 ○啟者本館近由上海姑蘇等處採買各種奇異新書及地輿圖誌等項叻發售其書或銅板木板鉛板石板均無不有且字畫詩書等項尤繁多有叻地未常經見者其有益於世道人心者實非鮮淺有非徒快耳目者比茲特以廉價出沽諒亦 諸君子所欲先睹為快者其所有各書目經已另列單張附呈 鈞覽閱者 鑒焉 本館告白

論臺灣時勢

聞之今與昔異時彼與此異勢執一說以衡量天下事猶拘方而治病檢譜而對奕也試以臺灣之時勢論之臺灣自明末鄭成功逐荷蘭而有之闢草萊取山逕因俗為治始與番通教化未數刑政未備屢犯閩浙諸省為患於 國初徒以流寇甫平民未安堵海洋險惡遠涉維艱不忍因臺灣之故重勞我民是以鄭氏據偏隅傳四世與海外不賓之國無異康熙間三藩既殄督師施琅嘗為鄭經屬將洞悉臺灣虛實因其時鄭克爽幼年劉國李乘政一戰而捷遂克澎湖克爽舉族來降全臺大定建置府縣收入版圖設立重鎮水陸十六營弁兵一萬四千嗣自內地三年更易既有兵精又有眷米歲費數十萬 天庾正供不少惜此者何也蓋臺灣非外憂之懼而內訌是虞鷓鴣鹿耳諸海口有險可恃第使負隅固守則雖以十萬之師攻之而必不克荷蘭素稱善製船式駕駛涉海而鄭成功驅之若犬豕終鄭之世不敢與爭此外憂所以無懼也惟其如是故草澤英雄乘間伺隙率羣不逞之徒弄兵潢池屢屢變如朱一貴林爽文陳周全蔡牽諸逆據地作亂幾無寧歲蓋其意正以臺灣有險可恃苟能竊據土地雄長人民自立為海外不賓之國則中國其奈我何哉此內訌所以堪虞也夫防內訌與禦外憂異道光初大府欲改班兵為召募議者曰邊塞戰爭之事得失無常居人各顧家室必懷首鼠苟有失守則相率以迎幕楚朝秦是其常態若用為兵雖頗收不能與守故不惜遠勞數千里之兵更迭往戍期以三年贍其家室使之盡力驅場忘驅致命使改為召募則以臺人守臺是以臺與臺人也議卒不行此臺灣當日之時勢也我中國與泰西立約通商乃天下古今一大變局臺灣今日之時勢有大異於昔日者論今日之臺灣則非內訌之虞而外憂是懼矣洋槍火炮枯枵枵所向無堅城輪船鐵艦衝風破浪履重洋如平地向之所謂險者均無足恃假令十萬之師守臺而萬人攻之倏來倏往忽東忽西亟難以罷之多方以誤之雖有智士不能為之計矣使泉雄如鄭成功者生今之時決不敢率爾倡亂私臺灣為己有即有之亦不能守自茲以來朱一貴林爽文陳周全蔡牽之亂吾知其不復作矣邇年叛番紛擾征烽未熄者蓋此輩強悍有力桀驁性生驕動反側慙不畏死初非有大志也此內訌所以無虞也所可慮者泰西之鷹隼虎視而環伺我者不一其國我中國安無事故曷持滿而不散發一旦有變則必毀約背盟以逞其志其發難嘗試之處必於臺灣使泰西據有臺灣如法之於越南日之於琉球是又樹一大敵於蕭牆也臥榻之側豈容他人鼾睡臺灣為中國所必爭不得以越南琉球為比則所以為久遠計者不可不亟講也此外憂所以可懼也然則將何以策之曰海禁既開以來華人之流寓於外洋者以千萬計而大半仍服中國之服平居談及故鄉往往矯首望欽欽而不能置嗚呼此王化德澤之效也臺灣自康熙迄今二百年草昧初開制度從略其民人機陋自安不知禮法其番人蠢蠢如鹿豕王化之被入者未厚德澤之入人者未深順逆之理猶未明從違之途猶未定我所懼者此也使在上者教之養之潛移默化之番與民無歧視客與主無偏袒使民皆有不忍叛不願去之心民之心既有所主不為他說所搖惑則與中國內地之民無異又何外憂之可懼乎夫如是則臺灣永為中國所有他國雖能取臺灣之地而不能服臺灣之民覬覦之意不戢自消此其意非輕舉妄動好大喜功者所能知也世臺灣今日之時勢也

諭旨恭錄

○閏二月十一日奉 上諭福建督糧道員缺着陳鳴志補授欽此同日奉 上諭朕啟慶後右翼總兵着敬信暫行署理欽此同日奉 上諭福建汀州鎮總兵員缺着宋得勝補授欽此○十二日奉 旨福錕着補授內大臣欽此同日奉 旨朕啟慶後上虞備用處印鑄著寬阿暫行佩帶欽此同日奉 上諭朕啟慶後御島鎗印鑄着恩承暫行佩帶欽此同日奉 朕旨慶慶後虎鎗統領印鑄着福錕暫行佩帶欽此○十三日奉 上諭鑄白旗蒙古都統着貫恒補授欽此

監司潘福封圻克勦賊禍前因患病開缺調理茲聞遠近軫惜殊深衛榮光着加恩照巡撫例賜卹任內一切處分悉予開復應得卹典該衙門
察例具奏並將生平事蹟宣付史館以彰政績欽此同日奉 上諭潘爵奏請飭催臬司赴任等語貴州按察使田國俊於上年三月間放後
諭令來京陛見嗣據會同廷等奏准給假兩月省親該臬司於五月間在蘇交卸回籍迄今尚未到京着山西巡撫查明該臬現在何處飭令迅速
起程來京陛見毋再遲延干咎欽此

英郵船抵叻定期 ○刻接前途來電云英國郵船羅希刺已於廿五日由高浪發啟行來叻定於三月初三日禮拜一即能抵叻上落
客貨訖即展輪往西貢上海等處茲特登報以聞

香港進支總冊 ○聞香港西去年進支總冊言一千八百八十九年港地賦稅所收計共約一百八十二萬三千元較於前年增有二
十六萬六千元之多其所以增長之由則緣烟碼餉銀驟增故也而是年所支之款計共一百四十五萬九千元之譜而已

英郵船登陸 ○聞英京某日報有云叻嶼甲總督施制軍現因政躬弗豫不日即將辭職言返林泉而接其任者諒為前任新金山南省
總督拿不亞林君云云其言如此據現在施制軍業已請假起程回英其原缺則由列輔政暫為護理至於施制軍所謂因病乞休之傳在本地
竟未有聞之不知該英報所錄之耗究從何自而來爰姑譯之以存一說可耳

俄國郵音 ○俄京遞信消息言現在俄皇已決意携同官眷遷居牙芝那宮此緣俄皇現居之宮常於附近拾獲炸炮甚多因疑為道黨
所為心殊不安故有遷宮之議也

商約近聞 ○前報有言中英兩國業經立約欲將重慶府開為口岸以通商旅現在此約業經英國駐華公使會同中國總署大臣公
同畫押然此約已擬議妥一俟兩朝朝廷蓋用御寶後即可以舉行矣

野草開評 ○昨有其西人致函於本坡實得力太晤士西報請為照錄其函內所言則謂本坡工部局近來所立苛法層出不窮因請
本坡諸人受其累者共設一會名曰保護僱稅人之會藉為聯絡以便延請狀師與工部局理論該局有不是之處云云即如本報昨錄出字通
知抽收門稅一事其法已殊無理夫工部局所以設立者乃欲便民起見耳今乃設立種種苛法以充其庫而後俾得暢其所以致叻地諸民
無窮苦累所願工部局諸員善體民艱務宜設法以便諸僱稅之人則居民之受賜者多矣

優待者臣 ○昨報英京來信有言原任新嘉坡護衛司畢公顯職前因政躬弗豫請假回英惟其病至今尚未就痊故已無志功名現
經乞休致仕然英廷念公之勞動故於其長俸賞給甚優俾得頤養林泉遂其優遊之志以示眷念老臣之至意云

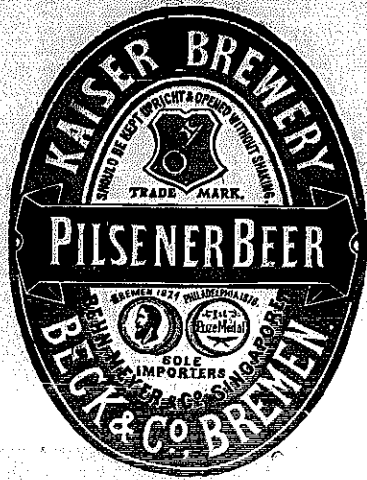
帆船投定 ○廿八日本坡吧越館拍賣二枝半桅帆船一艘該船名曰孟俄乃為本坡東成號李君排所投得計其價銀共五千七百
元云云

暴虐案押候 ○前報丹戎巴葛僑園亞納人亞華路峇噠里虐待其姪縛於空屋之中嗣為國家所知因將其姪解救并將該亞納
人執獲各節現此案已於去月二十八日經兩太守在巡理府堂會同審訊時被告亞華路峇噠里則延請督吉里及蘭申兩狀師為之代訴而
據前為被告所虐之小子名蓋勞刺答噠里供稱向在巴城營生約於兩閱月前由巴抵叻住居其父家中實未嘗至被告之家而被告乃其叔
也供至此而狀師所詢之語即多不能細辨故府尊待傳到亞納人一名代傳供語而蓋勞刺答噠里因言一日其叔命彼往一空屋迫入屋之
際則見有扇門板置於地中時其叔即語之云可將此板搬至樓中伊聞語欲俯而取之詎即有人乘機按於地中遂加以鐵錘等物旋有一華
人持一巨釘釘於其上而其叔則僅持一小釘而已嗣此華人與叔乃復加以鐵鍊牢縛之更以一索纏其腰際細畢其叔即去乃命一爪亞人
留為看守時彼略為移動該爪亞人即報知其叔叔至即執而毆之如是者計有六日之久嗣其叔乃再用巨木壓於腳際之上俾不能稍為移
動每日不過略與飲食而飲食之物乃其戚名沙隣者送至云云供畢而被告狀師乃訴稱此子則向患有瘋癲時發時愈而此子乃在本坡生
長至九歲時即至亞勝末亞地方居住至十九歲時始回叻地未幾即赴巴城在其叔莫下末惹釐店中僱工云云府憲訊至此即命
將此案展限至初三日再行覆訊而被告着覓保人立保券一百元保出在外候訊

暹主出巡 ○暹羅輪船拿路民已於廿八日由暹京抵叻查該船曾道經鄰地方經暹羅親王淡耶那耶同隨員等乘坐該船先期前
往鄰地以備款接暹王之禮聞暹王已於廿七日由暹起程由陸路乘象先至尖本暫居二日復再起程前赴鄰地高巴通扣即復轉至檳城再
來叻地故已預飭其輪船巡船等共十三艘在嶼以候用備護衛暹王以來叻地到叻以後寓居數日即往柔佛一行復轉而至東方一帶巡閱
畢始行回暹云

勿王抱恙 ○勿刺施王車奴被廢之後所有情形本報均經登錄刻接英京來函有謂勿王現在抱恙勢已頗危等詞按勿王春秋已
高近來復罹亡國之憂而其後嗣者又先王而逝百憂交集則縱不成疾病而亦與病無殊矣况今復臥病至於沉劇乎以千乘之主而不能自
保殘年富貴繁華不殊一夢言念及此能不悲哉

蜜酒出賣



啟者本行由歐洲辦到上等密酒
來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出
諸君光顧祈為細認免致有誤倘
有無恥之徒假冒本行鎖匙標者本
行定必嚴為控究再此酒不能販往
加勝吧 三寶壟 泗里末
望加錫 檳榔嶼 日裡等處其
他各埠均能運往並此佈聞
大英一千八百八十六年十一月十
八號 天 明嗎也洋行謹啟



烏密酒發售



啟者本行向由英國督辦各
種美酒來叻發售久已遐邇
馳名茲復由英新辦到頭爾
士斗雲字號之狗頭標烏密
酒到叻應店此酒香奕異常
不惟飲之可口且能保養精
神調和血氣常飲令人不生
疾病誠酒國中上品也 諸
君光顧應細看以上所列之
狗頭標庶不致誤且價甚相
宜倘 諸君有欲酷飲者請
至本行取用可也此佈
大英一千八百八十八年八
月十五號 明嗎也洋行啟

法國頂上蜂窠標萬蘭池酒出售



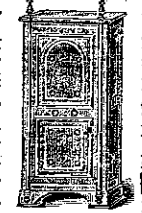
敬啟者茲本公司親由法國督辦頂上
好萬蘭池酒來叻發售其酒清香濃郁
醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋
骨悅顏色妙美無窮今市上所有萬蘭
池酒無有能出其右者誠佐饌中妙品
也至此酒惟本公司一家沽出餘無別
家出售 諸君光顧請細認蜂窠標頭
為記並細辨香味方不致誤價甚相宜
倘有躉份之購者祈早至 惠臨沽買
是荷
大英一千八百八十八年六月二十號
大清光緒十四年五月十一日
明嗎也公司謹啟

出賣三品

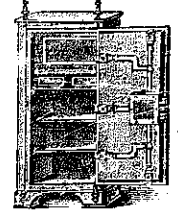


啟者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售
其酒係白頭吹式發售有年沽飲諸君莫不
稱其香奕奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒
款式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後 諸君
買本行白
頭三品酒
者請細認
本號招牌
之內有小紙包頭註華字新嘉坡明嗎也公
司者始無錯若此字樣即屬假冒請為細認特
此佈聞 大英一千八百八十五年十二月
十九號 明嗎也公司謹啟

鐵櫥



嘗思營生之道所最要者則惟儲蓄其次則惟銀兩然必須有以善藏始無意外此本
行鐵櫥所以為 諸君之所共賞也啟者本行所賣之鐵櫥久已馳名於東方一帶而
於叻坡則聲名尤著至本行沽賣此等鐵櫥已有三十年之久其製甚為堅固保能避
火且其匙鑰甚妙斷非盜賊等所能開計其櫥全身均用鐵製
無雜成並以木料且諸櫥自前至今均
為一式堅固並無優劣之分至於各
廚大小不一而價值則約一百元至四
百元凡用之者可保其不礙焚燒即遇
出火災亦無所損本行之鐵櫥實為叻坡諸華商所喜購而本行
每年所沽亦殊不鮮茲特為之錄佈倘 諸君有意願者祈即玉臨選購為盼
大英一千八百八十九年十一月廿八號
大清光緒十五年十一月初六日



明嗎也洋行謹啟

盜風熾極

○近來叻地之被竊者無日無之甚即堂堂公衙亦遭匪徒所竊本報已迭經登錄不意輔政使司之府第亦公然有盜謀及於斯者是真可謂不長法矣去月廿九夜本坡輔政使司府第中獲有盜匪一名送交府署查該匪乃欲向府中行竊未成致被執獲月朔日府尊訊畢以行竊未成姑從輕辦因判監禁四十二日以示薄懲

出殯盛儀

○麻六甲華紳李君桂林捐棺一事前經列報刻接甲中來信謂二十七日為君出葬之期是日送葬者人山人海甚為擁擠而麻六甲之參政使司及大小官員與君交厚者均為執紼且舉甲之膠拉油吉靈各籍人等多有置備祭物以助其喪葬者查君葬處係在八子山距甲正埠有八英里之遙所有一切儀仗華麗異常其棺罩則尤為精美觀者無不愴然而悲噴然而羨是亦可謂生榮死哀矣

凶罹虎口

○武吉智馬地方係屬荒郊僻壤之區常有虎患堪虞以故農圃者流朝出暮歸不啻肉投虎肆往往罹其所害而殘喘弱骨委於荒烟蔓草間殊有令人不忍為之卒視者噫山居之患如斯安得馮婦再來攘臂而除其害哉然則該處小民不可不慎以防之也明矣潮人陳某向在武吉智馬某甘密園中充當種植之工犁雨鋤雲向稱耐苦以故足抵手胼不辭况瘁出任必先入息必後離雖至踽踽獨行意猶自得積之數年猶未有見其稍懈者是以該園主人甚歡欣之不料於去月晦日陳於黎明之際遂即荷鋤而出以裁甘密是時諸伴猶未成赴山間合力工作以故影隻形單踽踽獨步詎至中途竟被山岩所害陳非卡莊之雄即雖欲為虎口餘生而不可得而諸伴猶未之知也嗣至日當亭午該園主人猶不見陳之賦誦以詢明蹇遂以從公榜腹未免過於耐勞乃着伴往覓其歸始知陳為虎所斃已噬其股維時該虎已不知去向第見陳屍之傍尚留虎跡該伴不覺傍徨哀懼交集急報主人均為痛惜現經該園主人業為報案惟刻尚未經官驗云

流屍露驗

○去月廿九日廿廿六甲橋底有流屍一具相其裝束有似華籍之榜人者然而姓氏里居不可得悉至其如何致斃亦未得詳嗣為巡差察知故將該屍撈獲報案請驗云

法人苦况

○越南東京不服法人之黨前者以計擄掠法人駱貴兄弟與西人歌士打及買辦黃發昌等四人並續獲越南細作一人該黨勒令法官交銀五萬員始許贖回各節前均列報茲接海防來信內言法官往贖諸人情形甚詳安亟錄之據言西二月七號已屆交易之期是日黎明二法官從東地島畢起程隨帶水軍十名以為護衛并帶長夫權銀往贖九點鐘時行抵山間僻處離該黨之巢約有英路二百里警見該黨整軍懸示云法兵到此止步二法官從之隨見黨首倫敦由遠來年僅二旬耳法官當與會晤擬就斯處交易而倫敦以此地向屬法轄勒令法官留下護兵身入被內地然後交易法官不得已僅帶權銀之長夫而從之行及至一處約在其巢及法官留護兵丁停駐之中道見有其黨四百名持鎗排伺以防意外隨有頭目一人年比倫敦略高而形貌兇惡尤甚出與交易先祇押駱貴一人出見法官而取法官所帶之五箱檢視內共洋五萬枚絲綢十二疋時鏢十二個細核無訛復驗絲綢頗嫌質次諸多爭辯方允收納而將駱貴兄弟二人及歌士打暨越南人一并押出交回法官諸人得脫半籠飛奔回至護兵停駐之處遙望其黨已押帶白鐘什物直奔山上而去迨後眾人與護兵同返東地島幸轉附輪船回海防時已交晚九點鐘矣防友接叙之除羣問苦况據駱貴云其始被囚一月之內該黨將余等之手足盡行綁縛市人喂飼飲食如乳母之哺嬰兒一月後始免繫維然每日仍慘遭凌虐極其痛苦據駱貴云其始被囚一月之內該黨將余等之手足盡行綁縛市人喂飼飲食西某縣某鄉故潛寫書欲潛遞法官咨請於華官挾制其親屬勒將人眾追回不意事泄其函為賊匪所執大約黃已被賊人梟首矣惜哉

恩賞陪臣

○國家撫綏藩屬於其貢獻時薄來厚往固已 恩施稠疊無微不至而其陪臣來京凡 賞賜筵宴等事亦復概從優厚載在 會典宜夫遠人之傾向亦為不叛不悖之臣也二月十六日朝鮮國正副使引 見後奉 旨賞給紅綠緞各二疋灰鼠皮袍統各一件漂白布各二疋官寶各兩錠白馬四匹經禮部滿漢尚書侍郎四譯館郎中大使正教序班朝鮮國六品七品八品通官於十七日帶赴 午門謝 恩復於十八日在禮部大堂設宴該使臣於已刻到署望 闕謝 恩畢即隨同 欽派之克即慶邸寬宇兩大宗伯與徐景康四少宗伯一同入申歡欣鼓舞申刻宴畢散去二月十五日 皇上 皇太后祇調 東陵所有各部院衙門各差疊列前報今訪悉儀儀衛派出隨冠

續錄陪臣司員名單

○閏二月十五日 皇上 皇太后祇調 東陵所有各部院衙門各差疊列前報今訪悉儀儀衛派出隨冠軍使彭壽忠善雲麾使宗室端岳松秀陪祀冠軍使世勛與司治儀正多壽駙馬司治儀正連珍擊蓋司雲麾使義傑治儀正祥福弓矢司雲麾使富新治儀正長安旌節司雲麾使朱爾杭阿治儀正承齡驍騎司雲麾使德濟治儀正志唐扇手司雲麾使德安治儀正承霖斧鉞司雲麾使重春治儀正聃璧管理靜暢鴨贊輿官連禮覺羅福耀震英瑜班劍司雲麾使崇瑞治儀正春瑞戈戟司雲麾使寶昌治儀正照齡馴象所

使軍使文翰雲麾使慶望旗手衛冠軍使國順承綬管理總駕步營雲麾使海樓費者治儀正宗室亨嘉宗室文詒管理金駱治儀正德需整儀

尉伯連管理玉駱治儀正文良整儀尉李平管理象駱治儀正恩華整儀尉長璵管理革駱治儀正宗室明銓整儀尉鴻泉管理木駱治儀正文彰駱儀尉劉奎濟管理長座拜褥治儀正恩蔭仔機管理篋頭駕衣怡儀正理志整儀尉龍輔筆帖式春泰桂芬崇恩晉綸常春恩煜 御前侍衛史天祥黃培楊廷弼宋占魁二等侍衛劉其昌徐海波馬尚德林培基傅懋凱周選青劉占魁解兆鼎何乃斌等均於是日隨 駕前往敬

諸值差以昭慎重

諸值差以昭慎重

御前侍衛

御前侍衛

史天祥

史天祥

黃培

黃培

楊廷弼

楊廷弼

海部團拜 ○聞海軍衙門大小各官於閏二月初六日在順治門外某飯莊行團拜禮肆筵設席暢敘幽情約定三廳聚部演劇兩
天聯桑梓之歡即以篤實恭之誼當此 帝德不冒海隅悉靖鯨波武備修明軍士咸歌魯蕙宜其慶樂昇平濟色鴻業也並聞海部巡洋大臣
有請 旨簡派慶邸之信雖未得實旨附志之

王道平平 ○閏二月十五日 皇上祇謁 東陵所有在京各衙門應值各差是經列報今聞通州三河薊州沿途修道應用燈籠已
由京師前門外廣房頭條胡同萬豐燈舖等收家造放運送各站備用二月二十六日自朝陽門外大石橋迤東直至 東陵一帶 御道及各
行官內外均歸通州三河薊州派役分別修整量直隸總督李傅相到京 陛見之際先行派委按站稽查至京師自東安門內外丁字街
東四牌樓朝陽門大街至朝陽門外關東橋廟大石橋迤西止皆歸步軍統領衙門督飭八旗各營甲兵按段平塗王王道平平之句不禁想
像焉而神爲之往矣

第十次山東賑捐芳名錄 ○廣東余雲章賑捐銀三百廿二元 福建陳志道賑捐銀一百三十四元 廣東符寶郎賑捐銀六十三
元 廣東文大宏加捐銀五十五元 廣東符善甫加捐大銀四十五元 福建張志南加捐銀十九元 庚三月初一日苑生公司章芳琳啟

京報選錄 ○吏部尚書臣宗室麟等謹 奏爲遵 旨開單請 簡事內閣鈔出大學士直隸總督李鴻章等奏稱大名府知府國鈞
與該藩司裕長係屬兒女姻親例應迴避對調核與鑾洛峯迴避揀調成案相符擬請於山東山西河南三省實缺知府內開單請 旨簡員對
調等因光緒十五年十二月二十一日奉 硃批吏部知道欽此經臣部查直隸大順廣道鑾洛峯迴避對調係請 旨之缺大名府知府係沖
煩難題要缺缺項不同按照該員現在沖煩難題要缺應以鄰近省分改掣惟查國鈞原係 簡放之員核與部選簡缺暨在外題補繁簡各缺
人員有間奏明請 旨可否將該員國鈞照現任人員迴避例以鄰省改掣抑或改以連界省分請 旨之缺由臣部開單請 旨揀員對調之處
恭候 欽定等因光緒十六年正月二十二日具奏奉 旨着開單請 旨欽此除山西蒲州府知府杜松年原籍直隸及知府員缺係請 旨簡
放遺缺者均行扣除外謹將直隸東界之山東山西河南三省知府現任人員請 旨各缺開列清單呈 呈請 旨揀員與國鈞互相對調理
合繕摺具奏伏乞 皇上聖鑒訓示遵行謹 奏奉 旨已錄 ○吏部尚書臣宗室麟等謹 奏爲遵 旨開單請 旨簡事內閣鈔出
廣總督張之洞奏稱湖南承順府知府張曾敬係無服族姪曾孫湖北應山縣知縣張樞係嫡堂侄均應迴避等因欽奉 硃批交臣部議
奏當經臣等查張樞係屬迴避出省以界連省分改掣張曾易直隸進士由翰林院編修奉 旨簡放湖南長沙府遺缺知府奏請承順府知府
係久任苗疆題難要缺可否將張曾易照現任人員迴避例以鄰省改掣抑或改以連界省分請 旨之缺由臣部開單請 旨揀員對調之處恭
候欽定等因光緒十六年正月二十二日具奏奉 旨着開單請 旨欽此內張樞一員臣部另行辦理暫除湖北一省係總督兼轄省分及知
府請 旨簡放遺缺者均行扣除外謹將湖南連界之江西廣東廣西貴州四省知府現任人員請 旨各缺開列清單呈 呈請 旨揀員與張
易互相對調理合繕摺具奏伏乞 皇上聖鑒訓示遵行謹 奏奉 旨已錄 ○馬希丕 再營將有督操防之責非精神板作無以整飭戎
行茲查有調署思恩營遊擊桂林營遊擊王萬傑嗜酒多病難期得力當此整頓營伍之際未便姑容相應請 旨將桂林營遊擊王萬傑勒令
休以微項庸所遺桂林營遊擊員缺廣西現有應補人員請 旨簡放留外補合併聲明會同兩廣總督臣李瀚章廣西提臣蘇元春附片陳伏乞
聖鑒訓示謹 奏奉 硃批着照所請兵部知道欽此 ○譚鈞培片 再雲南布政使曾紀鳳現丁母憂所遺藩司事務煩重新調布政使史念
祖到滇尚需時日應即委員接署查有現署按察使正任鹽法道湯聘珍在滇年久情形熟悉用人理財頗能合宜堪以署理遞遺臬司家務新
授按察使岑毓英尚未到滇亦應委員接署查有糧儲道松林曾任雲南府知府總理發審案件甚爲明允堪以兼署除分撥飭遵外謹附片具
陳伏乞 聖鑒再雲貴總督臣兼署毋庸列銜合併陳明謹 奏奉 硃批知道了欽此 ○馬丕孫片 再廣東儘先補用副將潘德言於
咸豐四年由勇目投効軍營隨剿廣東廣西貴州等省粵著戰功存保鼓勇巴圖魯花翎儘先補用副將又廣東儘先補用遊擊梁仕偉於咸豐
四年由勇目投効軍營隨剿兩粵等處迭破堅巢戰功卓著歷保花翎以遊擊仍留廣東儘先補用副將將銜查該二員歷經前任撫臣委帶
營勇在粵有年剿捕素稱得力於地方情形亦極熟悉合無仰懇 天恩俯准將儘先補用副將潘德言儘先補用遊擊梁仕偉改留廣西補用
俾收得人之效出自 逾格鴻施除飭取履歷咨送兵部外謹會同兩廣總督臣李瀚章附片具陳伏乞 聖鑒訓示謹 奏奉 硃批着照所
請兵部知道欽此 ○沈秉成片 再軍營打仗受傷人員准予請免騎射歷經遵辦在案查有 記名提督署標中軍參將兼帶練軍右
營官邱時成於咸豐年間投効湖北軍營帶隊剿賊陣奮勇六年十一月攻克漢陽府城右小巖受矛傷一處十年隨同楚軍征皖克復太湖
潛山二城左巖受矛傷二處同治二年移軍陝西三年二月克復墊縣城左勝受矛傷一處深重異常均經隨時稟報驗明在案該員屢受重
傷雖經醫痊愈惟遇陰雨嚴寒舊創不時舉發筋骨疼痛挽強無力馳驟維艱由營務處查明稟請具奏前來臣委驗無異合無仰懇 天恩俯
准 記名提督現省撫標中軍參將邱時成免其考驗騎射以示體恤出自 鴻慈除飭遵照新章練習槍炮並飭取履歷咨送部科查核外謹
附片陳伏乞 皇上聖鑒訓示謹 奏奉 硃批着照所請兵部知道欽此

准 記名提督現省撫標中軍參將邱時成免其考驗騎射以示體恤出自 鴻慈除飭遵照新章練習槍炮並飭取履歷咨送部科查核外謹
附片陳伏乞 皇上聖鑒訓示謹 奏奉 硃批着照所請兵部知道欽此

准 記名提督現省撫標中軍參將邱時成免其考驗騎射以示體恤出自 鴻慈除飭遵照新章練習槍炮並飭取履歷咨送部科查核外謹
附片陳伏乞 皇上聖鑒訓示謹 奏奉 硃批着照所請兵部知道欽此

准 記名提督現省撫標中軍參將邱時成免其考驗騎射以示體恤出自 鴻慈除飭遵照新章練習槍炮並飭取履歷咨送部科查核外謹
附片陳伏乞 皇上聖鑒訓示謹 奏奉 硃批着照所請兵部知道欽此

准 記名提督現省撫標中軍參將邱時成免其考驗騎射以示體恤出自 鴻慈除飭遵照新章練習槍炮並飭取履歷咨送部科查核外謹
附片陳伏乞 皇上聖鑒訓示謹 奏奉 硃批着照所請兵部知道欽此

准 記名提督現省撫標中軍參將邱時成免其考驗騎射以示體恤出自 鴻慈除飭遵照新章練習槍炮並飭取履歷咨送部科查核外謹
附片陳伏乞 皇上聖鑒訓示謹 奏奉 硃批着照所請兵部知道欽此

准 記名提督現省撫標中軍參將邱時成免其考驗騎射以示體恤出自 鴻慈除飭遵照新章練習槍炮並飭取履歷咨送部科查核外謹
附片陳伏乞 皇上聖鑒訓示謹 奏奉 硃批着照所請兵部知道欽此

准 記名提督現省撫標中軍參將邱時成免其考驗騎射以示體恤出自 鴻慈除飭遵照新章練習槍炮並飭取履歷咨送部科查核外謹
附片陳伏乞 皇上聖鑒訓示謹 奏奉 硃批着照所請兵部知道欽此

美國紐約上等雪文發售 ○啟者茲本行有新到美國紐約地方所出之雪文一種堅實異常用以洗滌漆器等物甚為潔淨所有漆器漆布樓枋桌椅等若經此雪文洗滌儼與新者無殊至於擦機鼎鑊等物若有油污洗之立淨他如白鐵器物洗之亦無異於新者所有面盆浴桶及電頭一切油膩所污之物一經洗滌無不鮮明異常但口說無憑用過方知其妙也 諸君賜顧宜細為辨認勿致有魚珠之混至於本店所沽者乃美國紐約意奴模頭公司所製較於別家尤勝故馳名遠近也 諸君惠顧祈早 玉臨不勝厚幸
大英一千八百九十年二月十號 大清光緒十六年正月廿一日 不殺呼容洋行謹啟 已

開設火確 ○啟者本號新開苑生米確在芳琳巴武又開苑生火確在大公司酒廊邊倘 諸寶號欲僱春各米者請至米確或火確面商可也如米確有糴 諸寶號米必須本號在單內蓋印為憑其吊橋頭苑春米郊生理本號無份合應聲明此佈
大清光緒十六年二月廿二日 苑生公司謹啟

新到頂上呂宋烟及各式烟等發售 ○啟者茲本號常有新到頂上呂宋烟發售其烟乃本號親在小呂宋採辦上料精工監製載至本坡發售其烟之名號如 刺因修刺 刺千士丹西亞 刺巴刺 下路高美打民路烏里因知等名烟無不俱備又荷蘭及魯刺馬即仰光等烟亦常有便沽其荷蘭烟乃向荷京之蘭亞卓等家購至而魯刺馬即仰光之烟則向仰光曼多尼等諸名家購辦載來而本號并售紙捲之烟乃將西國之頂上名煙捲就如成馬愧刺勞士 刺因修刺 峇兒那勿刺乙 瑞乙加波路等 各名煙均無不有此乃向美國峇兒那地方亞蘭仁打號所選購其香清越其味醇厚令人吸之心曠神怡迥非他家所及其土耳其之紙烟乃向土京毛刺池公司採辦而本號并有督辦頂上之棉不勞參及馳名之直里加士打即三金塔之美國烟絲發售以備 諸翁自行捲用並常有呂宋烟袋及各烟盒呂宋烟嘴等發售而烟嘴之款式甚多可備 諸客選擇並自辦各式烟紙如 威峇 高士模寶來乙 然 馬路居士 埃奧奧等款式甚多不能盡錄 諸尊惠顧無不格外從廉以冀廣為銷流倘 諸紳商有欲賜顧者請至土庫花園邊第八號門牌吉靈拍賣館之隣細認門前大玻璃窗上書金色西字招牌庶不至誤特此佈聞
大英一千八百八十九年十一月廿六號 打峇基里亞幼尼巴西烟店謹白

再為佈告 ○啟者本號以上所出之告白有烟名曰刺因脩刺者烟此乃天下馳名久為眾士商所共悉其夏灣拿裝者乃特聘龜靈之最上名工所製其卑立巴因裝者乃為前者小呂宋國家督造呂宋烟之工頭督製其烟葉乃精選本號自種之刺伊沙未刺里加牙兒安及巫越打亞翠柔園中所產之頂上烟葉所製此烟於前者歐洲開設賽烟會之際曾經往賽已得有金寶星二顆因當時會中天下各國所製之烟無有能出其右者於此可見本號之呂宋烟久已馳名於天下而 諸士商所樂為之購買者也是以本號另行分枝一間在新嘉坡土庫花園邊第八號門牌吉靈拍賣館之隣以便諸紳商人等時加惠顧以應所需倘蒙 諸翁賜顧尚懇移 玉前來以憑選擇本號於西國各烟無不備有且其價格格外從廉尚懇惠臨不勝厚幸特此再啟
英一千八百八十九年十一月廿六號 打峇基里亞幼尼巴西烟店謹白

RIGAND'S KANAGA WATER.

列額于那芽花露水 ○此水係以干那芽花所製其花出自日本國中香冠凡卉乃列額君在日本採辦載回法京製成此水以故其香甚之而其用亦甚善如皮膚有燥裂等病抹此香水固能愈痊尤可解蚊口之毒若以此香水和水盥洗固能令人肌膚嫩滑顏色光潤且其香不生本藥房製成此種花露水銷流已久遐邇傳揚不料近有德商仿照本藥房所造此水以圖射利其氣味遠遜迥隔霄壤 諸尊有購買此水者請看以下所列第一款之西字標頭本藥房所用製載此水之樽係有浮凸字樣如下所列第二款之西字註明列額公司字樣如標各均有親書號據始為真貨否則係為混冒向祈慎購至於各式人等有假冒本藥房花露水或由外處運來或在本坡發售一經本藥房查出定必嚴行控究至本藥房之花露水係託新嘉坡藥房麥加君代售並未開枝別處併此聲明此

'KANAGA DEPOSE'

4430.

MORRHUOL.

模好呂解毒葆元藥丸 ○此丸專治虛損吐血花柳傳毒咳嗽哮喘目痛重舌等症其效如神且不惟解毒並且能調和營衛葆養精神現用法英美等國醫士所用花柳敗毒之藥均用此丸無不藥到病除立見春回若服此丸須仿照飲魚肝油之法要緩緩吞下必於用飯時吞飲一二粒切勿驟為急吞以背服法此丸係以樽裝載每樽計一百粒現託新嘉坡藥房麥加君處代售此佈
大英十一月八號

SANTAL MIDY,

DR. MIDY'S SANDAL OIL CAPSULES.

檀香油藥粒 ○此藥係製成油質以薄皮一重裹作粒形以便易吞而其藥力能治花柳淫毒白濁白帶瘰癧一切等症如症藥後約歷二三日即見功效但所患過重者須每日吞食六次每次吞食二粒至痊愈後宜再服十日庶得消除後患永絕根株惟食此藥時宜戒色慾省氣怒節勞動等事幸勿自誤致礙藥力之不神也現此藥託交新嘉坡藥房麥加君處代售此佈

FRUIT JULIEN.

浮律如里焉藥糖 ○此藥糖係採鮮果之汁加以藥料和製成塊略如糖粒氣味甘佳而其功效較於油為日無倫男婦老幼均能飲食且其味有如菓最為適口尤為小兒所愛其藥力均可治肚泄大便多垂舌頭痛鬱結大便不通斑疹血熱血毒以及皮膚癢等症飲之亦可涼血行滯且能令臟腑潔淨痼疾立除但飲之法宜於臨睡時嚼飲一二粒至翌早飲茶一杯須臾即覺大便通利身體爽快此藥現託交新嘉坡藥房麥加君處代售此佈

西國頂上密酒發售

Culmbacher Bock-Bier



啟者本行親在歐洲督辦龜麥之白蜜酒及卑
 施拿之白蜜酒來叻發售其龜麥之酒係作飛
 燕標卑施拿之酒係作熊標其酒香美異常
 可以止渴潤腸且縱多飲亦不至有醉人之患
 在叻嶼甲各地以及蘇門答納慕娘暹羅安南
 等處 諸君均喜飲之而叻地各酒店更多請
 用本行之酒可見酒質之美故能席價銷場

啟者本行親在歐洲督辦龜麥之白蜜酒及卑
 施拿之白蜜酒來叻發售其龜麥之酒係作飛
 燕標卑施拿之酒係作熊標其酒香美異常
 可以止渴潤腸且縱多飲亦不至有醉人之患
 在叻嶼甲各地以及蘇門答納慕娘暹羅安南
 等處 諸君均喜飲之而叻地各酒店更多請
 用本行之酒可見酒質之美故能席價銷場

啟者本行親在歐洲督辦龜麥之白蜜酒及卑
 施拿之白蜜酒來叻發售其龜麥之酒係作飛
 燕標卑施拿之酒係作熊標其酒香美異常
 可以止渴潤腸且縱多飲亦不至有醉人之患
 在叻嶼甲各地以及蘇門答納慕娘暹羅安南
 等處 諸君均喜飲之而叻地各酒店更多請
 用本行之酒可見酒質之美故能席價銷場

白密酒出售



啟者本行親在歐洲督辦龜麥之白蜜酒及卑
 施拿之白蜜酒來叻發售其龜麥之酒係作飛
 燕標卑施拿之酒係作熊標其酒香美異常
 可以止渴潤腸且縱多飲亦不至有醉人之患
 在叻嶼甲各地以及蘇門答納慕娘暹羅安南
 等處 諸君均喜飲之而叻地各酒店更多請
 用本行之酒可見酒質之美故能席價銷場



啟者本行親在歐洲督辦龜麥之白蜜酒及卑
 施拿之白蜜酒來叻發售其龜麥之酒係作飛
 燕標卑施拿之酒係作熊標其酒香美異常
 可以止渴潤腸且縱多飲亦不至有醉人之患
 在叻嶼甲各地以及蘇門答納慕娘暹羅安南
 等處 諸君均喜飲之而叻地各酒店更多請
 用本行之酒可見酒質之美故能席價銷場

頂受華英藥房告白 ○啟者茲余已於西本月十二號即華本月廿二日已在牛車水一百三十號門牌華英藥房向陳君德裕承頂
 該號全盤生理自後該藥房即改換字號為禮浮藥房所願前者 光顧諸君仍舊源源而來惠然 賜顧而本藥房則定於每日上午七點鐘
 開門至下午七點鐘止以便 諸君到為購藥如夜間有急迫之事欲為延請者而本藥房之門外設有電氣鐘以便 諸君傳聲至本藥房之
 西醫則延請前旅巴城德國醫生吉釐禮君主醫各症吉醫生即前醫張君肇變之眼患者其術甚神每日上午由七點鐘起至十一點鐘止下
 午則由三點鐘起至五點鐘止在本藥房內候診凡諸証治無論內外奇頑等症一經奏手無不立慶回春尚望諸君 惠然肯來不勝切盼之
 至特此佈 聞 大英一千八百九十年三月十七號 光緒十六年二月二十七日 禮浮藥房加力謹啟

而本行并有希打馬號之威實枝酒及蘇禮勿蘭號之狗標加歷力
 酒均係西方佳釀且價廉味高與市釀大相逕庭而本行復製有紙
 烟及歐洲各式烟發售更有鐵廚製造甚精前無雜以木料而其鎖
 鑰非盜賊所能開本行之沽賣此廚已有五十年之久素蒙諸君樂
 為購用并有製造水塊之小機器出售四點鐘內可製頂上水塊七
 磅精美異常 諸君有欲賜顧者請移玉惠臨選閱為盼特此佈聞
 大英一千八百八十九年十二月二號 葛士兄弟洋行告白

吉屋出賣 ○啟者茲有便厝一間在老爺
 官前門牌一十五號即協恒隆現住之厝
 諸君欲稅請至本號面議是荷此佈
 大清光緒十五年十二月初二日
 豐興號謹啟

女醫問世 ○啟者氏向在美習醫有年前
 到叻中欲行於世現定以每日十一點鐘
 起至十二點鐘止在中華藥房內以應
 諸君之聘倘有賜教者祈如期惠臨為盼
 大英正月十一號西國女醫威勞付謹啟

時款鐘表出售 ○啟者本店開設在國
 家信局對門即來安公司之隣專在歐洲
 督辦各式時款鐘表來叻發售計有銀表
 一種最為名貴每枚價銀二十五元并有
 大小各式金表甚多均屬富行出色者更
 有無須表匙自能上鍊之銀表每枚價銀
 五元其表甚為堅固至於時鐘則各體俱
 備無論掛鐘座鐘及石質之鐘皆備其
 鐘皆異常美麗以備諸君選擇他如金表
 金匙相合金表練金戒指等各物甚多不
 能備錄而本店并能代 諸君修理鐘表
 以及風雨針等件甚為精細能晷度無
 訛 諸君惠顧請即移玉 光臨為盼
 大英一千八百八十八年四月十七號
 賴申鐘表店謹啟

啟者本行親在歐洲督辦龜麥之白蜜酒及卑
 施拿之白蜜酒來叻發售其龜麥之酒係作飛
 燕標卑施拿之酒係作熊標其酒香美異常
 可以止渴潤腸且縱多飲亦不至有醉人之患
 在叻嶼甲各地以及蘇門答納慕娘暹羅安南
 等處 諸君均喜飲之而叻地各酒店更多請
 用本行之酒可見酒質之美故能席價銷場